English Learner Language Instruction Educational Program (LIEP) Crosswalk (2022)

The Elementary and Secondary Education Act (ESEA) specifically defines a LIEP as an instructional education program:

- (A) in which a limited English proficient child is placed for the purpose of developing and attaining English proficiency, while meeting challenging state academic content and student academic achievement standards, as required by section 1111(b)(1); and
- (B) that may make instructional use of both English and a child's L1 to enable the child to develop and attain English proficiency and may include the participation of English proficient children if such course is designed to enable all participating children to become proficient in English and a second language (L2).

This resource outlines Bilingual and English as a Second Language (ESL) LIEPs serving English Learners (ELs). ELs are defined as individuals:

- (A) who is aged 3 through 21;
- (B) who is enrolled or preparing to enroll in an elementary school or secondary school;
- (C)(i) who was not born in the United States or whose native language is a language other than English (LOTE);
- (ii)(I) who is a Native American or Alaska Native, or a native resident of the outlying areas; and
- (II) who comes from an environment where a language other than English has had a significant impact on the individual's level of English language proficiency; or
- (iii) who is migratory, whose native language is a language other than English, and who comes from an environment where a language other than English is dominant; and
- (D) whose difficulties in speaking, reading, writing, or understanding the English language may be sufficient to deny the individual—
- (i) the ability to meet the challenging State academic standards;
- (ii) the ability to successfully achieve in classrooms where the language of instruction is English; or
- (iii) the opportunity to participate fully in society.

Bilingual-Bicultural (BLBC) Education Programs

State of Wisconsin Statute sections §115.97(2) and § 115.95(2) require all districts to provide bilingual-bicultural education programs for any of their schools that meet one of more of the following criteria:

- 10 or more EL students with the same home language in kindergarten to grade 3 at a particular elementary school
- 20 or more EL students with the same home language in grades 4 to 8 at a particular elementary, middle, or junior high
- 20 or more EL students with the same home language in grades 9 to 12 at a particular high school

Once all requirements of Wisconsin Statute §115.95 are met for the district's bilingual-bicultural program, the district becomes eligible for reimbursement of a percentage of the cost of its bilingual bicultural program. School districts submit a prospective Plan of Services for the upcoming school year. At the end of the school year, districts complete an End of Year report and submit claims for their bilingual program.

§ 115.96(4)A bilingual-bicultural education program established under this subchapter shall provide all of the following:

- (a) Instruction in reading, writing and speaking the English language.
- (b) Through the use of the native language of the limited-English proficient pupil, instruction in the subjects necessary to permit the pupil to progress effectively through the educational system.

For information on educator licensing in learning environments serving multilingual learners please visit: https://dpi.wi.gov/licensing. Program Identification Flowchart

^{*}English Learner Individual Learning Plans and district-level Plans of Service are required for ESL and bilingual education programs.

Program Model	
Reporting Codes Reporting Codes	Individual Plan of Service (POS) Requirements

Bilingual Programs			
1	Description:	Standards:	Title III:
	Pre-K through grade 5, with program continuation into secondary school.	Grade Level Academic Content Standards	Yes for ELs only
Dual Language Education -	Minimum of 50% of core instruction in partner language in grades PK-5.		
Two-Way Bilingual	Language of instruction guided by the program's language-content-time	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	BLBC:
, ,	allocation policy (90/10, 80/20, 50/50). High school dual language education	for productive and receptive language used to target and assess language	Yes for students with ELP code 1-5 in programs
Also Known As (AKA)	programs include a minimum of two courses annually in the partner language.	proficiency across content. (+ SLD standards, if partner language is Spanish)	meeting BLBC criteria
Two-Way Immersion (TWI)	Language(s):	World Language Standards	POS required:
WISE LA DI DITIM	Academic content learning facilitated in English and partner language	VVOI lu Language Stantuarus	Yes
WISEdata: BI-DLTW	, todaethio content four filing racintated in Eligibir and partitle fall gauge	Language performance benchmarks used to target and assess language proficiency	
EdFacts: LNGPRGDU	Learners:	and literacy development in English and partner language.	
Edi acts. ENGI RODO	Target population consists of 50%-60% English learners, partner language		
	speakers, with 40-50% English proficient second language learners of the	Outcomes:	*Report data for non-ELs under world language
	partner language. EL students granted priority status in access to the program.	Academic Achievement, Bilingualism/Biliteracy, Sociocultural and Global	WISEdata section.
	Sorving EL/ELD 1.7	Competence	
2	Serving EL/ELP 1-7 Description:	Standards:	Title III:
_	Minimum of 50% of daily core instruction in partner language. Language of	Grade Level Academic Content Standards	Yes for ELs only
Dual Language Education -	instruction guided by the program's language-content-time allocation policy		133.5. ==53,
Developmental Bilingual	(90/10, 80/20, 50/50).	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	BLBC:
Developmental Emilgaal		for productive and receptive language used to target and assess language	Yes for students with ELP code 1-5 in programs
AKA	Language(s):	proficiency across content. (+ SLD standards, if partner language is Spanish)	meeting BLBC criteria
One-Way DLE for Heritage Learners	Academic content learning facilitated in English and partner language	World Language Chandenda	DOC
Maintenance Bilingual	Learners:	World Language Standards	POS required: Yes
Late Exit Bilingual	English learner, partner language speakers	Language performance benchmarks used to target and assess language proficiency	163
WISEdata: BI-DLDB	Linguistrical rich, par arier ranguage speakers	and literacy development in English and partner language.	
WISECuata: DI-DLDB	Serving EL/ELP 1-7		
EdFacts: LNGPRGDU		Outcomes:	*Report data for non-EL heritage language
		Academic Achievement, Bilingualism/Biliteracy, Sociocultural and Global	learners under world language WISEdata
	Describations.	Competence	section.
3	Description: Students' home language is used, in addition to English, to teach academic	Standards: • Grade Level Academic Content Standards	Title III: Yes for ELs only
Transitional Bilingual-Early Exit	content. As proficiency in English increases, instruction in the students' home	Grade Level Academic Content Standards	Tes for ELS of ity
Halisitional Dilligual-Larry Exit	language decreases. Transition to all English is complete by mid-to-late	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	BLBC: Yes
WISEdata: BI-TBEE	elementary school, typically within 1-3 years.	for productive and receptive language used to target and assess language	Evidence of curriculum in partner language
***SEGATA. DI TOLL	Language(s):	proficiency across content.	must be evident for BLBC
EdFacts: LNGPRGBI	Academic content learning facilitated in English and partner language.		
		Outcomes:	POS required:
	Learners: English learner speakers of the transitional language of instruction	Goal to grow English language proficiency and improve academic achievement. Designed for learner transition to an all-English instructional environment within 1-3	Yes
		years.	
	Serving EL/ELP≤5	, 55. 5.	
	Program more commonly used as an early-grade developmental program, for		
	newcomers, or within low-incident districts with fluctuating EL populations of the		
	same language background.		

Language Instruction Educational	Description and Learners	Standards and Outcomes	Federal and State Funding
Program Model			Lead's ideal Disease (Combine (DOC)
Reporting Codes			Individual Plan of Service (POS) Requirements

	T =		I
4	Description:	Standards:	Title III:
	Students' home language is used, in addition to English, to teach academic	Grade Level Academic Content Standards	Yes for ELs only
Transitional Bilingual-Late Exit	content. As proficiency in English increases, instruction in the students' home		
	language decreases. Transition to all English is complete by late elementary	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	BLBC: Yes
WISEdata: BI-TBLE	school, typically 4-6 years. Differs from a developmental bilingual program if the	for productive and receptive language used to target and assess language	Evidence of curriculum in partner language
	amount of instruction in the partner language falls below 50%.	proficiency across content.	must be evident for BLBC
EdFacts: LNGPRGBI			
	Language(s):	Outcomes:	POS required:
	Academic content learning facilitated in English and partner language.	Late-Exit: Goal to grow English language proficiency and improve academic	Yes
		achievement. Designed for learner transition to an all-English instructional	
	Learners:	environment after four or more years.	
	English learner speakers of the transitional language of instruction		
	Serving EL/ELP≤5		
5	Description:	Standards:	Title III:
	American Indian indigenous language, and English, used to facilitate language,	Grade Level Academic Content Standards	Yes only if heritage language is students' L1
American Indian Heritage	literacy and/or academic content learning. Indigenous language used for less		(rare)
Language Bilingual	than 50% of daily core instructional time. Language is being renewed/reclaimed	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	
	in the community.	for productive and receptive language used to target and assess language	No if ELs heritage language is taught as a world
WISEdata: BI-AIHL		proficiency across content.	language or world language immersion for
Wiscusta: Di Airie	Language(s):		EL/LEP= 1-5
EdFacts: LNGPRGOTH	The target language is the primary language of content instruction and/or	World Language Standards	
Edi acts. ENGI NGOTTI	language arts instruction.		BLBC:
		Outcomes:	Eligible for BLBC if there is evidence of
	Learners:	Develop Heritage Language and English Language, Academic Achievement	teaching and curriculum support in partner
	English learners who are heritage speakers of American Indian Languages.		language
	Students share the same heritage language background.		
			POS required:
	Serving EL/ELP≤5		Yes
6	Description:	Standards:	Title III:
	Heritage language used for less than 50% of daily core instructional time.	Grade Level Academic Content Standards	Yes only if heritage language is students' L1
Heritage Language Bilingual			
	Language(s):	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	No if ELs heritage language is taught as a world
WISEdata: BI-HL	Heritage language, and English, used to facilitate language, literacy and/or	for productive and receptive language used to target and assess language	language or world language immersion for
VVISEGULA. BITTLE	academic content learning.	proficiency across content. (SLD standards, if partner language is Spanish)	EL/ELP= 1-5
EdFacts: LNGPRGOTH			
	Learners:	World Language Standards	BLBC:
	English learners who are heritage/home language speakers of a language other		Eligible for BLBC if there is evidence of
	than English.		teaching and curriculum support in partner
		Outcomes:	language
	Serving EL/ELP≤5	Develop Heritage Language and English Language, Academic Achievement	
			POS required:
			Yes

Language Instruction Educational	Description and Learners	Standards and Outcomes	Federal and State Funding
Program Model			Individual Plan of Service (POS)
Reporting Codes			Requirements

Newcomer Bilingual WISEdata: BI-NEW EdFacts: LNGPRGNEW	Description: Newcomer programs are generally stand-alone learning environments designed to meet the socio-cultural, language, and academic needs of newly arrived immigrants. These programs prepare newcomers with readiness to transition to regular LIEPs. Language(s): Students' home language and English used to foster social and academic language development. Learners: Students, grade 2 and above, who are level I or 2 English learner immigrants, of the same or different language groups, who arrived in the United States within the past year. Serving EL/ELP<3	Standards: • English Language Arts grade level academic content standards • English Language Development Standards: Language proficiency descriptors for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content. Outcomes: Foundational language and intercultural-skills for transition to ESL or bilingual education learning environments.	Title III: Yes BLBC: Qualifying yes = Eligible for BLBC if there is evidence of teaching and curriculum support in the partner language. POS required: Yes
Bilingual- Integrated SPED WISEdata: BI-INTSPED EdFacts: LNGPRGBI	Description: ELs with IEPs could be served within all LIEP environments. This category is ELs with significant cognitive disabilities. Language: Student's home language and English is used to streamline or target language support services for English and academic language development within a special education classroom. Learners: ELs with significant cognitive disabilities eligible for Alternate ACCESS with non-EL peers Serving EL/ELP≤5	Standards: Alternate Achievement Standards aligned to Grade Level Academic Content Standards English Language Development Standards: Language proficiency descriptors for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content. Outcomes: English Language Proficiency, Academic Achievement	Title III: Yes BLBC: Qualifying yes = Eligible for BLBC if there is evidence of teaching and curriculum support in the partner language or whole school is Bilingual POS required: Yes Individualized Education Plan: Yes

	Description and Learners	Standards and Outcomes	Federal and State Funding
Program Model			Individual Plan of Service (POS)
Reporting Codes			Requirements

English as a Second Lang	English as a Second Language (ESL) Programs			
Targeted Academic Achieveme	Targeted Academic Achievement and English Language Development			
9 Content-Based ESL WISEdata: ESL-CB EdFacts: LNGPRGESLSUPP	Description: Instruction in which content is used as the medium for building English Language skills, the primary focus remains on learning English. Language(s) of Instruction: English or Student's home language Learners: English learners only Serving EL/ELP≤4	 Standards: Grade Level Academic Content Standards English Language Development Standards: Language proficiency descriptors for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content. Outcomes: Academic Achievement, English Language Proficiency Development 	Title III: Yes BLBC Eligibility: If students' home language is used to advance content learning, may be eligible for BLBC state aid if: • Spanish: must be taught in Spanish by a licensed bilingual educator for eligible Spanish speaking English learners. • Other languages: must be taught by a certified ESL teacher with a bilingual paraprofessional who is fluent in the home language of eligible English learners. POS required: Yes	
Sheltered ESL Instruction AKA Sheltered Instruction Observation Protocol (SIOP) Specially Designed Academic Instruction in English (SDAIE) Guided Language Acquisition Design (GLAD) WISEdata: ESL-SI	Description: Instruction that includes both language and content simultaneously. Primary focus is on academic content learning with the acquisition of English being part of the instructional outcomes. This could include any, or a combination of the following: Sheltered Instruction Observation Protocol (SIOP), Specially Designed Academic Instruction in English (SDAIE), or Guided Language Acquisition Design (GLAD). Language(s) of Instruction: English Learners: English learners only or English learners (ELP in regular education classroom settings integrated with non-ELs). Serving EL/ELP<5	Standards: Grade Level Academic Content Standards English Language Development Standards: Language proficiency descriptors for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content. Outcomes: Academic Achievement, English Language Proficiency Development	Title III: Yes BLBC: No POS required: Yes	
EdFacts: LNGPRGESLSUPP 11 Integrated ESL AKA Push-In Co-teaching WISEdata: ESL-INT EdFacts: LNGPRGESLSUPP	Description: English Language Development is facilitated through an EL educator's or EL educator supported paraprofessional pushes into the general education setting. The EL teacher or paraprofessional may be supporting ELs during a mini-lesson or wait for instruction to be complete before working in a small group with ELs. Teachers may be supported in language proficiency development. Language(s) of Instruction: English Learners: ELs integrated with non-ELs Serving EL/ELP<5 regular education setting EL/ELP<4 (if, EL's Only)	Standards: Grade Level Academic Content Standards English Language Development Standards: Language proficiency descriptors for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content. Outcomes: Academic Achievement, English Language Proficiency Development	Title III: Yes BLBC: No POS required: Yes	

Language Instruction Educational	Description and Learners	Standards and Outcomes	Federal and State Funding
Program Model			Individual Plan of Service (POS)
Reporting Codes			Requirements

12	Description:	Standards:	Title III:
Newcomer ESL WISEdata: ESL-NEW EdFacts: LNGPRGNEW	Newcomer programs are generally stand-alone learning environments designed to meet the socio-cultural, language, and academic needs of newly arrived immigrants. These programs prepare newcomers with readiness to transition to regular LIEPs. Language(s) of Instruction: English Learners: Students, grade 2 and above. who are level I or 2 English learner immigrants, of same or different language groups, who arrived in the United States within the past year. Serving EL/ELP<3	 English Language Development Standards: Language proficiency descriptors for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content. Grade Level Academic Content Standards Outcomes: Foundational English language development in preparation for content classroom instruction. 	Yes BLBC: No POS required: Yes
13	Description: An approach for rapid English language development in a non-threatening	Standards: • English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	Title III: Yes
Structured English Immersion (SEI)	setting to gradually release students into the general education setting. Language(s) of Instruction:	for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content.	BLBC: No
WISEdata: ESL-SEI	English	English Language Arts Grade Level Academic Content Standards	POS required:
EdFacts: LNGPRGESLELD	Learners: English learners Serving EL/ELP=1-2 ONLY- limited 1 yr. or less for ESL	Outcomes: Foundational English language development in preparation for content classroom instruction.	Yes
14	Description Special Instruction in English in which English Learners are served outside of the	Standards: • English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	Title III: Yes
Stand-Alone ESL/ELD	general classroom or enrolled in specialized ESL classes.	for productive and receptive language used to target and assess language proficiency across content.	BLBC: No
AKA Pull- out	Language(s) of Instruction: English	English Language Arts Grade Level Academic Content Standards	
Stand alone ESL classes	Learners: English learners	Outcomes: Foundational English Language Proficiency	POS required: Yes
WISEdata: ESL-SA EdFacts: LNGPRGESLELD	Serving EL/ELP<4		

Language Instruction Educational Program Model	Description and Learners	Standards and Outcomes	Federal and State Funding
Program Model			Individual Plan of Service (POS)
Reporting Codes			Requirements

15	Description:	Standards:	Title III:
	ELs with IEPs should be served within all LIEP environments. This category is ELs	Alternate Achievement Standards aligned to Grade Level Academic Content	Yes
ESL- Integrated SPED	with significant cognitive disabilities.	Standards	n. n.o
			BLBC:
WISEdata: ESL- INTSPED	Language: Streamlined or target language support services for English and	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	No
	academic language development within a specially designed special education	for productive and receptive language used to target and assess language	DOS no muino di
EdFacts: LNGPRGESLSUPP	classroom.	proficiency across content.	POS required: Yes
	Learners:	Outcomes:	ies
	ELs with significant cognitive disabilities eligible for Alternate ACCESS with	Academic Achievement, English Language Proficiency Development	Individualized Education Plan: Yes
	non-EL peers	Treadernie Fernevenierit, English Edingdage Fronteierity Bevelopment	marriadanzea zadeation i ian. 163
	<u></u> pos.c		
	EL/ELP<5		
Missing			
16	Description:	Standards:	Title III:
	ELs receive academic instruction in the general classroom and have no contact	Grade Level Academic Content Standards	Yes, only if support and training, of sufficient
No LIEP Available	with a licensed EL or bilingually certified educator or LIEP programs described		intensity and duration, are provided through
	above. Support structures for English Learners and staff serving ELs is not		consortia, or other means. and English
AKA	continuous nor evident in district or school-wide plans.		Language Development standards are
Submersion			implemented (report as Sheltered Instruction).
	Learners:		
WISEdata: MISS	English learners integrated with non-ELs		
EdFacts: MISSING	EL/ELP<5		
17	Description:	Standards:	Title III:
17	Caregiver opts out of LIEP services offered by the district for the current year.	Grade Level Academic Content Standards	No
Caregiver Refusal	Students retain their EL status and the district remains obligated to take	Grade Lever / Cademie Content Standards	110
Caregiver Kerusar	affirmative steps and appropriate actions, required by federal law, to provide	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	
AKA	access to its educational programs.	for productive and receptive language used to target and assess language	
Opt-out		proficiency across content.	
WISEdata: REF		Outcomes:	
	EL/ELP=<5	Academic Achievement, English Language Proficiency Development	
EdFacts: Not mapped			
18	Description:	Standards:	Title III:
	Other researched-based LIEP not described in this crosswalk. Program must be	Grade Level Academic Content Standards	TBD by submission of program description
Other	described for review and approval in the End-of-Year Report as outlined in the		
	state approved ESSA LEA Plan.	English Language Development Standards: Language proficiency descriptors	
WISEdata: OTHER		for productive and receptive language used to target and assess language	
		proficiency across content.	
EdFacts: LNGPRGOTH			
	EL/ELP=<5	Outcomes: Academic Achievement, English Language Proficiency Development	